

70mai Dash Cam M310 Plus 2K/3K

User Manual



Scan the QR code and email us at help@70mai.com



View the user guide for product functions and FAQs.

70mai

Інструкції щодо карти пам'яті

- Обов'язково встановіть карту пам'яті (продається окремо), перш ніж почати користуватися відеореєстратором.
- Відеореєстратор підтримує стандартні карти MicroSD. Використовуйте карти пам'яті ємністю 16-256 ГБ, які мають клас 10, U1 або вище.
- Стандартний формат розділення файлів карти пам'яті може не збігатися з форматом, який підтримує відеореєстратор. Уперше вставивши карту пам'яті, перед використанням відформатуйте її у відеореєстраторі. Форматування призведе до видалення всіх файлів на карті пам'яті. Радимо заздалегідь створити резервну копію важливих даних на іншому пристрої.
- Багаторазові цикли перезаписування можуть призвести до пошкодження чи псування карти пам'яті, що може вплинути на її здатність зберігати файли відео та зображень. У такому разі слід негайно замінити карту пам'яті на нову.
- Використовуйте якісні карти пам'яті, придбані в надійних постачальників. У разі використання неякісних карт пам'яті можуть виникати проблеми, як-от невідповідність фактичного обсягу пам'яті та швидкості читання/записування заявленим значенням. Ми не відповідаємо за втрату або пошкодження відеозаписів через використання неякісної карти пам'яті.
- Не вставляйте та не виймайте карту пам'яті, коли відеореєстратор увімкнено.

Безпечне поводження з батареєю

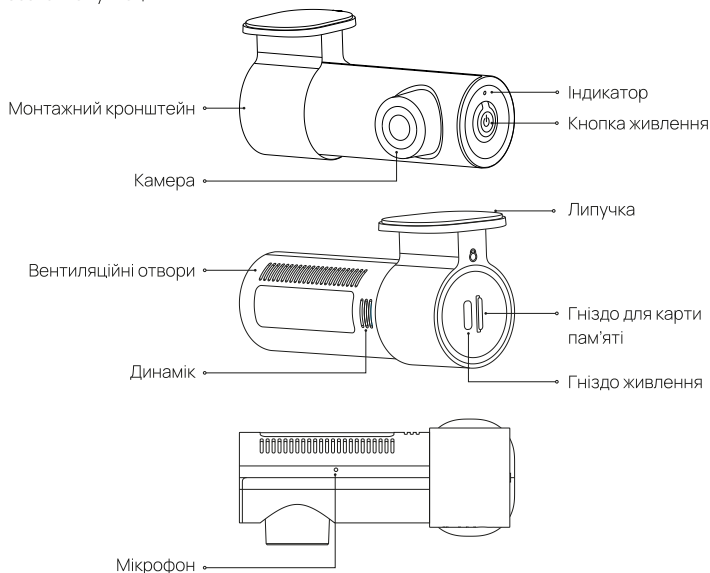
- Цей пристрій містить батарею кнопочного типу. НЕ розбирайте, не розбивайте і не піддавайте виріб надмірному нагріванню, оскільки це може призвести до вибуху.
- Батарея не знімається. НЕ намагайтеся її замінити або відремонтувати. Для заміни зверніться до фахівця і використовуйте батарею такої самої моделі.
- Не використовуйте виріб за несприятливих погодних умов. Занизька чи зависока температура може призвести до вибуху батареї або виділення горючого газу чи рідини.
- Утилізуйте відеореєстратор із дотриманням усіх місцевих і загальнодержавних правил утилізації електронних відходів.
- Цей пристрій не є іграшкою. Деякі дрібні деталі можуть спричинити задусення дітей. Тримайте пристрій у недосяжному для дітей місці.

Застереження

- Щоб правильно й безпечно використовувати відеореєстратор, уважно прочитайте всі застереження та онлайн-посібник.
- Цей відеореєстратор допомагає водієві, записуючи події, які відбуваються за межами автомобіля. Його наявність не є запорукою безпечного водіння. Виробник не відповідає за аварії, пошкодження та випадки втрати даних, спричинені використанням відеореєстратора під час керування автомобілем.
- На роботу деяких функцій можуть впливати відмінності в конфігурації автомобіля, манера водіння, зовнішні умови тощо. Перебої з живленням, використання за межами діапазону допустимої температури чи рівня вологості, зіткнення або пошкодження карти пам'яті можуть спричинити порушення в роботі відеореєстратора. Виробник не гарантує, що відеореєстратор нормально функціонуватиме за всіх умов. Відеозаписи з цього реєстратора носять виключно інформативний характер.
- Правильно встановлюйте відеореєстратор, щоб він не перекривав водієві поле зору і не блокував подушки безпеки. Це дасть змогу запобігти поломці пристрою та травмам.
- Задля запобігання поломці пристрою через несумісність компонентів, використовуйте лише автомобільний зарядний пристрій, кабель живлення та інші аксесуари з комплекту постачання. Виробник не відповідає за збитки й пошкодження, спричинені використанням неоригінального автомобільного зарядного пристрою чи кабелю живлення. Якщо під час використання чи зберігання акумулятор деформувався, роздувся чи почав протікати, задля власної безпеки негайно припиніть користуватися відеореєстратором і зверніться до сервісного центру.
- Тримайте відеореєстратор на безпечній відстані від сильних магнітних полів, оскільки вони можуть спричинити його пошкодження.
- Не використовуйте відеореєстратор за температури вище ніж 60°C і нижче ніж -10°C.
- Використовуйте відеореєстратор тільки в дозволених законом випадках.

Огляд пристрою

Уважно прочитайте цей посібник перед використанням пристрою та зберігайте його в безпечному місці.



Зауважте, що зображення пристрою, аксесуарів та інтерфейсу користувача наведено в посібнику виключно для прикладу. Виробник має право вдосконалювати пристрій, і тому його фактичний вигляд та функції можуть відрізнятися.

Вміст коробки

1. Відеореєстратор, 1 шт.
2. Кабель живлення, 1 шт.
3. Автомобільний зарядний пристрій, 1 шт.
4. Електростатична наліпка, 2 шт.
5. Липучка, 1 шт.
6. Інструмент для обрізання дротів, 1 шт.
7. Посібник користувача, 1 шт.

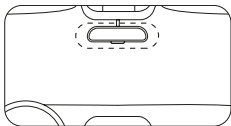
Встановлення

1. Приклеювання електростатичної липучки

Розмістіть електростатичну наліпку на рекомендованій ділянці лобового скла. Притисніть липучку для видалення повітряних бульбашок.

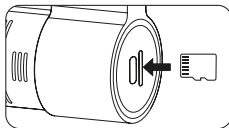
Уникайте країв лобового скла. Область для наклеювання має бути рівною і пласкою.

Примітка. Щоб липучка не втратила клейкі властивості, а відеореєстратор не впав, лобове скло має бути чистим і сухим, без залишків рідини.



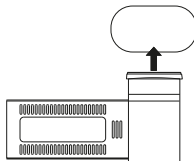
2. Встановлення карти пам'яті

Поверніть карту пам'яті контактами вліво, як показано на малюнку, і вставте її в гніздо для карти пам'яті.



3. Прикріплення відеореєстратора

Приклейте відеореєстратор до електростатичної наліпки.

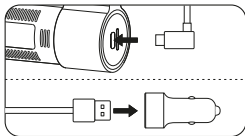


Примітки.

- Відеореєстратор постачається на кронштейні. Щоб зняти відеореєстратор, тримайте його й повертайте, поки піктограма ⚡ не розташується навпроти піктограми ⌂ на кронштейні. Потім витягніть відеореєстратор.
- Для встановлення вставте відеореєстратор у кронштейн і поверніть, щоб піктограма ⚡ і піктограма ⌂ на кронштейні не збігалися.

4. Підключення кабелю живлення

Підключіть кабель живлення до відеореєстратора й автомобільного зарядного пристрою.



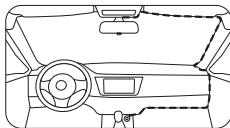
5. Прокладання кабелю

Прокладіть кабель живлення до автомобільної розетки та підключіть автомобільний зарядний пристрій до розетки. Запустіть двигун автомобіля;

відеореєстратор увімкнеться автоматично.

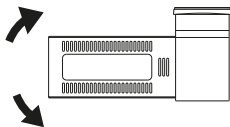
Примітки.

- За допомогою інструмента для обрізання дротів із комплекту постачання засуньте кабель живлення під обшивку автомобіля та гумовий ущільнювач на передній стійці.
- Місце розташування розетки залежить від моделі автомобіля. Малюнок наведено для прикладу.



6. Регулювання кута нахилу камери

Зв'яжіть відеореєстратор із додатком 70mai та відкрийте домашню сторінку відеореєстратора. Відрегулюйте кут нахилу камери, керуючись фактичним зображенням на екрані.



Підключення до додатка 70mai

Цей пристрій слід використовувати з додатком 70mai. Для підключення до додатка виконайте такі дії.

1. Відскануйте QR-код, щоб завантажити і встановити додаток. Або знайдіть 70mai в магазині додатків, щоб завантажити і встановити додаток.



Відскануйте, щоб завантажити додаток

2. Відкрийте додаток, натисніть «+» на сторінці пристроїв, знайдіть відповідний тип відеореєстратора й торкніть зображення відеореєстратора.
3. Увімкніть відеореєстратор і активуйте точку доступу Wi-Fi. Дотримуйтеся вказівок на екрані, щоб підключити точку доступу Wi-Fi відеореєстратора в налаштуваннях телефона.
4. Після підключення поверніться в додаток 70mai. На сторінці пристроїв підключіть відеореєстратор і відкрийте

його домашню сторінку. Ви можете переглянути відео в реальному часі й налаштувати параметри відеореєстратора.

Зауважте, що для підключення до точки доступу Wi-Fi відеореєстратора потрібен мобільний телефон з операційною системою Android 5.0 або iOS 12.0 (чи новішої версії). Якщо вам потрібна допомога з підключенням додатка, відскануйте наведений нижче QR-код, щоб переглянути навчальне відео.



Відскануйте, щоб переглянути відео

Інформація про точку доступу Wi-Fi:

Ім'я точки доступу: 70mai_M310 Plus XX_XXXX (точне ім'я вказано на етикетці на пристрої)

Пароль за умовчанням: 12345678

Функції кнопок

Стан відеореєстратора	Дія	Функція
Вимкнений (необхідно підключити відеореєстратор до джерела живлення)	Натиснути 1 раз	Увімкнення пристрою
Увімкнений	Натиснути і втримувати приблизно 3 секунди	Вимкнення пристрою
	Натиснути і втримувати приблизно 15 секунд	Примусовий перезапуск пристрою
	Натиснути 1 раз	Увімкнення та вимкнення Wi-Fi
	Натиснути два рази підряд	Запис екстреного відео
	Натиснути 4 рази підряд	Форматування карти пам'яті
	Натиснути 5 разів підряд	Відновлення заводських налаштувань
Отримує запит на підключення від телефону	Натиснути 1 раз	Підтвердження дозволу на підключення

Голосове керування

Відеореєстратором можна керувати за допомогою голосових команд. Коли відеореєстратор увімкнений, голосові команди користувача ініціюють виконання відповідних функцій.

Якщо мова трансляції відеореєстратора — китайська, традиційне письмо, підтримуються голосові команди на мандаринському діалекті китайської мови. Якщо вибрано будь-яку іншу мову, підтримуються лише голосові команди англійською мовою. Перелік голосових команд наведено нижче.

Голосова команда	Функція
Take photo	Відеореєстратор зробить фотознімок і збереже його в альбомі.
Lock the video	Відеореєстратор запише екстрене відео і збереже його в папці для екстрених відео.
Turn on audio	Відеореєстратор записуватиме відео зі звуком.
Turn off audio	Відеореєстратор записуватиме відео без звуку.
Turn on hotspot	Увімкнеться точка доступу Wi-Fi відеореєстратора.
Turn off hotspot	Точка доступу Wi-Fi відеореєстратора вимкнеться.

Зауваже: якщо відеореєстратор підключений до додатка 70mai, голосове керування не підтримується.

Технічні характеристики

Виріб: відеореєстратор	
Модель: M310PLUS-3K	Роздільна здатність: 2880 × 1620
	Об'єктив: поле огляду 139°/F1,55
Модель: M310PLUS-2K	Роздільна здатність: 2560 × 1440
	Об'єктив: поле огляду 143°/ F1,55
Вхідний струм: 5 В = 1,5 А	
Живлення: автомобільний прикурювач	
Бездротове з'єднання: Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2,4 ГГц	
Робоча частота Wi-Fi: 2400-2483,5 МГц	
Максимальна вихідна потужність Wi-Fi: ≤ 20 дБм	

Інформація про відповідність вимогам

Інформація щодо WEEE

 Усі продукти, позначені цим символом, вважаються відходами електричного та електронного обладнання (WEEE відповідно до директиви 2012/19/EU), які слід утилізувати окремо від несортованих побутових відходів. Щоб захистити здоров'я людей і навколишнє середовище, потрібно здавати непрацююче обладнання до спеціалізованих пунктів збору, визначених державними або місцевими органами влади, для подальшої переробки. Правильна утилізація та переробка допоможуть запобігти негативним наслідкам для навколишнього середовища та здоров'я людей. За додатковою інформацією про розташування та умови роботи подібних пунктів збору звертайтеся до компанії, яка виконала встановлення, або до місцевих органів влади.

Декларація відповідності для ЄС

 Виробник заявляє, що це обладнання відповідає застосовним директивам, європейським стандартам і поправкам до них. Повний текст заяви для ЄС про відповідність наведено в Інтернеті за такою адресою:

<https://help.70mai.asia/1193.html>

Довідкова служба: help@70mai.com

Додаткова інформація: www.70mai.com

Виробник: 70mai Co., Ltd.

Адреса: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

